

# 広報 にいかつぶ

2013  
11  
No 573

新冠町ホームページ  
<http://www.niikappu.jp>  
Eメール  
[info@niikappu.jp](mailto:info@niikappu.jp)



## 日頃の鍛錬の成果を披露

10月27日、町民スポーツセンターで、剣道  
スポーツ少年団日高大会が行われました。  
会場には、選手の大きな掛け声と竹刀の交わ  
る音が響いていました。

# 新教育委員に

氏家良美さん選任

10月1日、新しい教育委員として宇東町在住の氏家良美さんが選任されました。

氏家さんは、町内で会社を経営し、商工会青年部でも活動を続ける一方、幼少

期より判官太鼓保存会で技術を学び、現在は指導者として活躍されています。

今後は、教育委員会などを通して町教育行政に携わることとなります。

新冠中学校学校祭

# みんなでつくる物語



10月4日と7日の2日間、新冠中学校学校祭が行われました。

1日目は、中学校体育館で各学年の舞台発表やバザーなどが行われました。2日目は、レ・コード館で合唱コンクールが行われ、各クラスごとに練習を続けてきた、課題曲「あす」という日が」と自由曲を発表しました。

# にいかつぶ観光協会 ほのぼのスタンプラリー抽選会

# まちの 話題 あれこれ



光協会が4月から9月まで実施していた「ほのぼのスタンプラリー2013」の抽選会が行われ、町特産品など豪華商品の当選者45名が決定しました。

# 日高中部消防組合 新冠消防団 消防署新冠支署 秋季消防演習

10月20日、消防署新冠支署裏にある屋外訓練場において、新冠消防団全6分団109名が参加し、秋季消防演習が行われました。

全分団が合同で行つた火災防御訓練は、消防庁舎で火災が発生した想定で行われ、全分団が協力して、中継、放水を行い、消火活動における実践訓練を行いました。



会場で芸能発表  
一 クルが出演。  
舞踊やダンス、  
民謡や合唱  
などが発表  
されました。  
会場に訪  
れた来場者  
と出演者  
は、芸術の  
計 320名  
秋のひと時  
を楽しんで  
いました。

## 新冠町民文化祭開催 作品展・芸能発表会

# 新冠町民文化祭開催 作品展・芸能発表会



力昭和より  
多額の寄附

株式会社ハタナカ昭和より  
多額の寄附

# 第43回剣道スポーツ少年団 日高大会

A group of children and adults are participating in an evacuation drill. They are walking up a wooden ramp or staircase. The children are wearing various colorful clothing, including jackets and skirts. In the background, there are trees and a building, suggesting an outdoor setting like a school or park.

新冠小学校・認定こども園

## 幼小連携避難訓練



10月18日、新冠中央自治会会長中村陸男さんが、全国自治会連合会表彰を受賞されました。

中村さんは、町内33自治会をまとめる自治会連合会会長、また、北海道町内会連合会理事及び副会長を務められ、住民福祉の向上と住みよい町づくりに寄与されたことが認められ、この度の受賞となりました。

中村陸男さん  
全国自治会連合会表彰受賞

連合會三章受賞



命を守るために知って欲しい

# 特別警報

東日本大震災による津波や、平成23年台風第12号による紀伊半島を中心とする大雨では、きわめて甚大な被害が出ました。

これらの災害において、気象庁は警報をはじめとする防災情報により重大な災害への警戒をよびかけたものの、災害発生の危険性が住民や地方自治体に十分には伝わらず、迅速な避難行動に結び付かない例がありました。

気象庁では、この事実を重く受け止め、大規模な災害の発生が切迫していることを伝えるために、新たに「特別警報」を創設しました。

特別警報は、数十年に一度の大雪などが予想されるときなど、これまでにない危険が迫っていることをお知らせするものです。

災害から身を守るために、普段から注意報、警報、その他の気象情報を活用し、早めに安全を確保するための行動をとることが大切です。

## 特別警報がでてから避難すれば良いの？

特別警報が発表される段階は、相当危険な状況で、避難することも難しいことが想定されます。

状況に応じ早めの行動をとるようにしましょう。

**普段から…**

大雨になるおそれ  
雨が降り出す

**気象情報・空の変化に注意**

・周囲より低い場所など、危険箇所を把握  
・避難場所や避難ルートを確かめておく

**大雨の場合**

**大雨が強くなると… 注意報**

最新の情報に注意して、災害に備えた早めの準備を  
雨・風の影響を受けやすい地区・避難困難者は早めの行動！

・気象情報や外の様子に注意  
・非常用品や避難場所、避難ルートを確認  
・災害に備えて、家の外の備えを点検

**大雨が降り続くと… 警報**

自治体が発表する避難に関する情報に注意し、必要に応じ速やかに避難

**Point**  
特別警報が  
発表されていなくても  
早め早めの行動を！

**さらに激しい  
大雨が続くと… 非常事態**

市町村からの避難勧告等に従い直ちに避難所に避難！  
外出が危険なときは、家の中で少しでも安全な場所に移動

**Point**  
冷静な判断が大事です  
周囲の状況に応じた行動を！

**ただちに命を守る行動をとる**

「住居の位置」や「住居の構造」、「既に浸水が生じている状況なのか否か」によって「自宅外避難」の必要性は異なりますので、冷静な判断が重要です。災害から命を守ることができると行動を考えておきましょう。

**特別警報**

「住居の位置」や「住居の構造」、「既に浸水が生じている状況なのか否か」によって「自宅外避難」の必要性は異なりますので、冷静な判断が重要です。災害から命を守ることができると行動を考えておきましょう。

# 防災係からのお知らせ

## 防災避難訓練と炊き出し訓練

10月6日（日）に、新冠町防災避難訓練が行われました。

訓練は、浦河沖で午前8時にマグニチュード9.0の大地震が発生し、新冠町を含む北海道太平洋沿岸中部に、大津波警報が発令された想定で行われました。

訓練では避難場所まで徒歩で避難する方、車で朝日小学校まで避難する方、併せて806人の町民が参加し、自宅から避難場所までのルートと避難までに要する時間を再確認しました。

また、職員も泊津生活館に災害対策本部を設置し、避難場所との情報伝達訓練や警察、消防との連携の確認を行いました。



炊き出し訓練の様子



泊津の高台の避難場所の様子

避難訓練終了後には、新冠消防署裏駐車場において中央自治会による炊き出し訓練が行われました。

炊き出し訓練には、新冠町自治会連合会が昨年度購入したレスキューキッチンが使用され、新ひだか町社会福祉協議会の方に指導をいただきながら100名分のカレーライスを作りました。

レスキューキッチンは、自治会連合会において一年を通して貸出しが可能で、訓練以外でも地域のイベントなどでも使用することができます。

## 海拔表示シート

本年度、町内沿岸地区に津波避難対策の一環として海拔表示シートを設置しました。

設置したのは、公共施設などの入口24ヶ所と町道沿いの電柱33ヶ所の計57ヶ所で、その地点の海拔を標示しています。普段から海拔を目にして、町内の安全な場所を把握し、津波の危険があるときには、できるだけ高いところへ避難することを心がけてください。



公共施設に設置された海拔表示シート



町民ホールでの防災講座の様子

## 町民防災講座

9月19日（木）レコード館町民ホールにおいて、新冠町町民防災講座が開催されました。

防災講座は気象に関する予備知識や、災害に対する心構えなどを学ぶ場として、室蘭地方気象台が業務の一環として行っている事業で、この日は、新冠町に関連する災害として、大雨洪水と地震津波を題材に講演が行われ、約180名の町民が来場しました。

# けんこう ガイド

## 「よく噛む食生活」は 食べ物・調理法の工夫から

**【噛】**むこと、咀嚼（そしゃく）は、ないものです。

私たちが食事をする際に欠かせないものですが、食べ物を小さくして飲み込みやすく、胃の消化を助けるのが大きな仕事ですが、「噛む」という刺激により、脳を活性化したり、「おいしい」という喜びを感じたり、単なる食べ物を胃に入れる準備ではなく、身体全体に変化と活力を与える大切な行為です。



しかし、加齢により噛む力が弱まる、硬いものを敬遠する方も少なくありません。また、最近では噛めない、噛まないお子様も増えています。みなさんが脳をいつも元気に、楽しく食べられるよう、毎日の食事の中で「噛む」を意識してみましょう！

### ★よく噛むためのポイント★

①日常的にしっかりと噛む意識を日本食は箸で容易に切ることができる豆腐やうなぎの蒲焼き、刺身のような比較的軟らかい食べ物が多く、意識しなければ噛む動作が少なくなりてしまいますが、日々にしっかりと噛むことを意識して、食事をするようにしましょう。また、柔らかく調理しすぎないことも、よく噛むポイントの一つです。

②噛みごたえのある食材をごぼうやレンコン、乾物などの食物繊維を多く含む食品や、弾力性のあるタコ、肉、貝、キノコ、生野菜などを使用することで、咀嚼回数を増やすことができます。

③食材を大きく切ることも効果的にお子様が好きなカレーやシチューなども、食材を大きく切ることで、自然と咀嚼回数を増やすことができます。

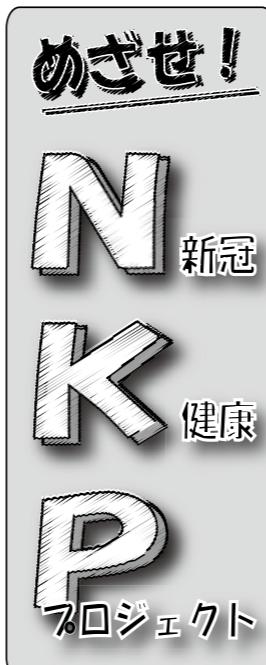
### ④調理方法と加熱時間の調整を

汁気や水分の少ない料理のほうが多い回数が多くなります。同じエビでも、とろみのあるエビチリより、衣がついているエビフライのほうが2倍噛む回数が増えます。また、煮野菜は一般的に咀嚼回数が少なく、生野菜や炒め野菜のほうが噛む回数が多くなります。なお、乳幼児や小児、高齢者は飲み込む機能の未熟、低下により、食べ物が誤って気管に入ったり、窒息を起こす場合もありますので、食事をするときは集中し、ゆっくり噛んで食べることが大切です。

### ●問い合わせ先

保健福祉課保健福祉グループ健康推進係

☎ 0146・47・2113



## 命を守る！ 心臓病を予防しよう

### ●心臓病の約半分は虚血性心疾患

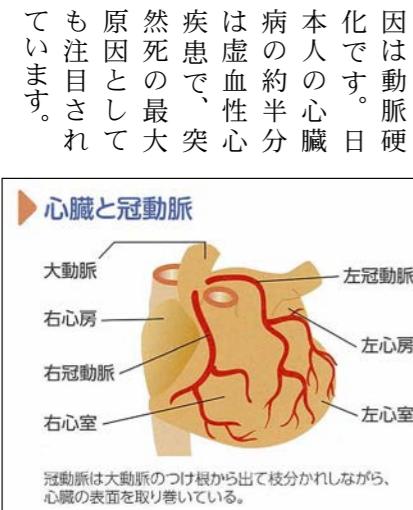
心臓は、血液を全身に送り出すポンプの役割を持ち、私たちが休んでいる時も寝ている時も、常に活動しています。

心臓には、冠動脈と呼ばれる血管があり、この冠動脈の血流が減つたり途絶えたりすることを虚血といいます。この虚血によって引き起こされる狭心症や心筋梗塞をまとめて「虚血性心疾患」と呼んでいます。

虚血の原因は動脈硬化です。日本人の心臓病の約半分は虚血性心疾患で、突然死の最大原因として最も注目されています。

●問合わせ先  
保健福祉課保健福祉グループ健康推進係  
☎ 0146・47・2113

めさせ！N（新冠）K（健康）P（プロジェクト）



めさせ！N（新冠）K（健康）P（プロジェクト）

私たちが食事をする際に欠かせないものです。

食べ物を小さくして飲み込みやす

くし、胃の消化を助けるのが大きな

仕事ですが、「噛む」という刺激によ

り、脳を活性化したり、「おいしい

という喜びを感じたり、単なる食べ

物を胃に入れる準備ではなく、身体

全体に変化と活力を与える大切な行

為です。

しかし、加齢により噛む力が弱まると、硬いものを敬遠する方も少なくありません。また、最近では噛めない、噛まないお子様も増えています。

みなさんが脳をいつも元気に、楽

しく食べられるよう、毎日の食事の中

で「噛む」を意識してみましょう！

**狭心症とは？**  
冠動脈が狭くなつて血流が不足し、心臓の筋肉が酸素不足になつたことにより胸が締め付けられるような痛みや圧迫感、灼熱感などが数分間続きます。

**心筋梗塞とは？**  
狭くなつた冠動脈に血栓が詰まつて、血流が途絶えてしまうのが心筋梗塞です。30分以上血流が途絶えると、心臓の組織が壊死してしまい、壊死の部分が大きいたる危険性もあります。

### 心臓病を防ぐ生活習慣

#### ①血压とコレステロールを正常に。

太りすぎ、糖尿病には注意しましょう。

#### ②脂肪の摂取は、植物性を中心。

③食塩は調理の工夫で、無理なく減塩。

④食品は栄養バランスを考え、1日6g未満を目指にしましょう。

⑤食事の量は、運動量とのバランスで、特に甘いものには要注意。

⑥つとめて歩き、適度な運動をしよう。

⑦ストレスは、工夫をこらし上手に発散。

⑧お酒の量は自分のペースでほどほどに。

⑨たばこは吸わない。頑固に禁煙。年一度は健康診断を受けましょう。

## 介護ワンポイントアドバイス 140

### 町独自サービスの紹介～其の二～

（移動が困難な方が受けられるサービス）

### 『移送サービス事業』

在宅でひとり暮らしの高齢者、高齢者夫婦並びに障がいのある方で、身体上または精神上の障がいのため外出困難な方に対し、移送用車輛により居宅から在宅福祉サービス、医療機関などへの送迎サービスを提供しています。

利用者の費用負担はありません。

# お知らせ

## 道立苦小牧病院の廃止

北海道では、道立苦小牧病院について、平成26年3月31日をもって廃止することとしました。

廃止後の医療について、結核で入院が必要な場合は札幌医療機関での受け入れとなりますが、緊急の場合や重篤な合併症により専門医療機関までの搬送が難しい病状にある結核患者については苦小牧市立病院や王子総合病院などの医療機関を受診していただけます。

また、呼吸器疾患に対する医療については苦小牧市立病院で一時的に受け入れしていただこととしてあります。

ただくこととしてあります。

北海道保健福祉部医療政策局道立病院

☎ 011・231・4111  
(内線25・855)

●お問い合わせ先

北海道保健福祉部医療政策局道立病院

☎ 011・231・4111  
(内線25・855)

成貢献事業所表彰、記念講話

●お問い合わせ先

日高地方技能訓練協会

☎ 0146・22・2394

新冠温泉・配管洗浄工事に伴う日帰り入浴時間の変更

配管洗浄工事を行うため、日帰り入浴の営業時間が次のとおり変更となります。

11月29日	11月28日	11月27日	11月26日	11月25日	11月24日	11月19日	日付
通常営業	休館日	通常営業	通常営業	午前7時～午後10時	午前7時～午後10時	通常営業	営業時間
11月29日	11月28日	11月27日	11月26日	11月25日	11月24日	11月19日	日付
通常営業	休館日	通常営業	通常営業	午前5時～午前8時	午前5時～午前8時	通常営業	営業時間

困りごと相談所開設

北海道保健福祉部医療政策局道立病院

☎ 011・231・4111  
(内線25・855)

●お問い合わせ先

北海道保健福祉部医療政策局道立病院

☎ 011・231・4111  
(内線25・855)

成貢献事業所表彰、記念講話

●お問い合わせ先

日高地方技能訓練協会

☎ 0146・22・2394

新冠温泉・配管洗浄工事に伴う日帰り入浴時間の変更

配管洗浄工事を行うため、日帰り入浴の営業時間が次のとおり変更となります。

困りごと相談所開設

北海道保健福祉部医療政策局道立病院

☎ 011・231・4111  
(内線25・855)

●お問い合わせ先

北海道保健福祉部医療政策局道立病院

☎ 011・231・4111  
(内線25・855)

成貢献事業所表彰、記念講話

●お問い合わせ先

日高地方技能訓練協会

☎ 0146・22・2394

新冠温泉・配管洗浄工事に伴う日帰り入浴時間の変更

配管洗浄工事を行うため、日帰り入浴の営業時間が次のとおり変更となります。

困りごと相談所開設

北海道保健福祉部医療政策局道立病院

☎ 011・231・4111  
(内線25・855)

●お問い合わせ先

北海道保健福祉部医療政策局道立病院

☎ 011・231・4111  
(内線25・855)

成貢献事業所表彰、記念講話

●お問い合わせ先

日高地方技能訓練協会

☎ 0146・22・2394

新冠温泉・配管洗浄工事に伴う日帰り入浴時間の変更

配管洗浄工事を行うため、日帰り入浴の営業時間が次のとおり変更となります。

困りごと相談所開設

北海道保健福祉部医療政策局道立病院

☎ 011・231・4111  
(内線25・855)

●お問い合わせ先

北海道保健福祉部医療政策局道立病院

☎ 011・231・4111  
(内線25・855)

成貢献事業所表彰、記念講話

●お問い合わせ先

日高地方技能訓練協会

☎ 0146・22・2394

新冠温泉・配管洗浄工事に伴う日帰り入浴時間の変更

配管洗浄工事を行うため、日帰り入浴の営業時間が次のとおり変更となります。

困りごと相談所開設

北海道保健福祉部医療政策局道立病院

☎ 011・231・4111  
(内線25・855)

●お問い合わせ先

北海道保健福祉部医療政策局道立病院

☎ 011・231・4111  
(内線25・855)

成貢献事業所表彰、記念講話

●お問い合わせ先

日高地方技能訓練協会

☎ 0146・22・2394

新冠温泉・配管洗浄工事に伴う日帰り入浴時間の変更

配管洗浄工事を行うため、日帰り入浴の営業時間が次のとおり変更となります。

困りごと相談所開設

北海道保健福祉部医療政策局道立病院

☎ 011・231・4111  
(内線25・855)

●お問い合わせ先

北海道保健福祉部医療政策局道立病院

☎ 011・231・4111  
(内線25・855)

成貢献事業所表彰、記念講話

●お問い合わせ先

日高地方技能訓練協会

☎ 0146・22・2394

新冠温泉・配管洗浄工事に伴う日帰り入浴時間の変更

配管洗浄工事を行うため、日帰り入浴の営業時間が次のとおり変更となります。

困りごと相談所開設

北海道保健福祉部医療政策局道立病院

☎ 011・231・4111  
(内線25・855)

●お問い合わせ先

北海道保健福祉部医療政策局道立病院

☎ 011・231・4111  
(内線25・855)

成貢献事業所表彰、記念講話

●お問い合わせ先

日高地方技能訓練協会

☎ 0146・22・2394

新冠温泉・配管洗浄工事に伴う日帰り入浴時間の変更

配管洗浄工事を行うため、日帰り入浴の営業時間が次のとおり変更となります。

困りごと相談所開設

北海道保健福祉部医療政策局道立病院

☎ 011・231・4111  
(内線25・855)

●お問い合わせ先

北海道保健福祉部医療政策局道立病院

☎ 011・231・4111  
(内線25・855)

成貢献事業所表彰、記念講話

●お問い合わせ先

日高地方技能訓練協会

☎ 0146・22・2394

新冠温泉・配管洗浄工事に伴う日帰り入浴時間の変更

配管洗浄工事を行うため、日帰り入浴の営業時間が次のとおり変更となります。

困りごと相談所開設

北海道保健福祉部医療政策局道立病院

☎ 011・231・4111  
(内線25・855)

●お問い合わせ先

北海道保健福祉部医療政策局道立病院

☎ 011・231・4111  
(内線25・855)

成貢献事業所表彰、記念講話

●お問い合わせ先

日高地方技能訓練協会

☎ 0146・22・2394

新冠温泉・配管洗浄工事に伴う日帰り入浴時間の変更

配管洗浄工事を行うため、日帰り入浴の営業時間が次のとおり変更となります。

困りごと相談所開設

北海道保健福祉部医療政策局道立病院

☎ 011・231・4111  
(内線25・855)

●お問い合わせ先

北海道保健福祉部医療政策局道立病院

☎ 011・231・4111  
(内線25・855)

成貢献事業所表彰、記念講話

●お問い合わせ先

日高地方技能訓練協会

☎ 0146・22・2394

新冠温泉・配管洗浄工事に伴う日帰り入浴時間の変更

配管洗浄工事を行うため、日帰り入浴の営業時間が次のとおり変更となります。

困りごと相談所開設

北海道保健福祉部医療政策局道立病院

☎ 011・231・4111  
(内線25・855)

●お問い合わせ先

北海道保健福祉部医療政策局道立病院

☎ 011・231・4111  
(内線25・855)

成貢献事業所表彰、記念講話

●お問い合わせ先

日高地方技能訓練協会

☎ 0146・22・2394

新冠温泉・配管洗浄工事に伴う日帰り入浴時間の変更

配管洗浄工事を行うため、日帰り入浴の営業時間が次のとおり変更となります。

困りごと相談所開設

北海道保健福祉部医療政策局道立病院

☎ 011・231・4111  
(内線25・855)

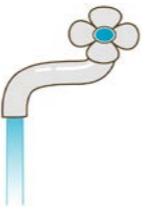
●お問い合わせ先

北海道保健福祉部医療政策局道立病院

☎ 011・231・4111  
(内線25・855)

成貢献事業所表彰、記念講話

# 水質全項目検査結果について



新冠町では、安全で良質な水道水の供給を行うために、水質検査を実施しております。  
今回は、平成25年7月、8月及び9月に実施した全項目検査の結果について、お知らせします。  
なお、水質基準項目すべてにおいて、水質基準値を下回っていることを確認しています。

《全項目検査結果》（※表中の「<」は、右にある数値以下という記号です）

項目	単位	水質基準	新冠浄水場	緑丘浄水場	若園浄水場	共栄浄水場	新和浄水場	新明地区	大狩部地区	太陽地区
一般細菌	個	100以下	不検出					2	不検出	
大腸菌	検出ないこと		不検出							
カドミウム及びその化合物	mg/トル	0.003以下		<0.0003						
水銀及びその化合物	mg/トル	0.0005以下		<0.00005						
セレン及びその化合物	mg/トル	0.01以下		<0.001						
鉛及びその化合物	mg/トル	0.01以下		<0.001						
ヒ素及びその化合物	mg/トル	0.01以下		<0.001						
六価クロム化合物	mg/トル	0.05以下		<0.005						
ジンオルカイン及びジンオルシアン	mg/トル	0.01以下		<0.001						
硝酸態窒素及び亜硝酸態窒素	mg/トル	10以下	1.27	0.36	1.37	0.27	0.41	0.30	0.60	0.54
フッ素及びその化合物	mg/トル	0.8以下	<0.05	0.07	0.05		<0.05			
ホウ素及びその化合物	mg/トル	1.0以下	0.02	0.03	0.07		0.04	0.06	<0.02	0.03
四塩化炭素	mg/トル	0.002以下			<0.0002					
1,4-ジオキサン	mg/トル	0.05以下			<0.0005					
ジス-1,2-ジクロロエチレン及びトランス-1,2-ジクロロエチレン	mg/トル	0.04以下		<0.001						
ジクロロメタン	mg/トル	0.02以下		<0.001						
テトラクロロエチレン	mg/トル	0.01以下			<0.0005					
トリクロロエチレン	mg/トル	0.01以下			<0.0005					
ベンゼン	mg/トル	0.01以下		<0.001						
塩素酸	mg/トル	0.6以下	<0.06		0.26	0.13	<0.06	0.15	<0.06	
クロロ酢酸	mg/トル	0.02以下		<0.001	0.002		<0.001			
クロロホルム	mg/トル	0.06以下	<0.001	0.003	0.038	0.005	0.002	0.009	0.001	
ジクロロ酢酸	mg/トル	0.04以下	<0.001	0.002	0.031	0.004	0.002	0.012	<0.001	
ジブロモクロロメタン	mg/トル	0.1以下	0.001	<0.001	0.002		<0.001			
臭素酸	mg/トル	0.01以下		<0.001						
総トリハロメタン	mg/トル	0.1以下	0.002	<0.001	0.008	0.045	0.007	0.003	0.011	0.001
トリクロロ酢酸	mg/トル	0.2以下		<0.001		0.040	0.003	0.001	0.011	<0.001
プロモジクロロメタン	mg/トル	0.03以下	0.001	<0.001	0.003	0.007	0.002	0.001	0.002	<0.001
プロモホルム	mg/トル	0.09以下			<0.001					
ホルムアルデヒド	mg/トル	0.08以下			<0.003					
亜鉛及びその化合物	mg/トル	1.0以下	0.002	0.012	0.004	0.009	0.033	0.002	0.011	0.003
アルミニウム及びその化合物	mg/トル	0.2以下		<0.01		0.08		<0.01	0.07	0.01
鉄及びその化合物	mg/トル	0.3以下		<0.01			0.02	<0.01	0.02	<0.01
銅及びその化合物	mg/トル	1.0以下	0.014	0.004	0.013	0.004	0.013	0.004		0.002
ナトリウム及びその化合物	mg/トル	200以下	6.4	4.7	14.4	23.7	13.4	3.4	13.2	4.3
マンガン及びその化合物	mg/トル	0.05以下		<0.001				0.003	<0.001	
塩化物イオン	mg/トル	200以下	6.9	3.9	8.8	10.1	5.6	3.8	18	4.1
カルシウム/マグネシウム(硬度)	mg/トル	300以下	78.2	41.6	138	35.5	53.8	36.6	14.5	43.5
蒸発残留物	mg/トル	500以下	115	70	225	127	114	59	82	65
陰イオン界面活性剤	mg/トル	0.2以下			<0.02					
ジエオスミン	mg/トル	0.00001以下			<0.000001		0.000004	<0.000001		
2-メチルイソボルネオール	mg/トル	0.00001以下			<0.000001		0.000001	<0.000001		
非イオン界面活性剤	mg/トル	0.02以下			<0.002					
フェノール類	mg/トル	0.005以下			<0.0005					
有機物(全有機炭素(TOC)の量)	mg/トル	3以下	<0.3	0.5	2.2	0.6	<0.3	1.3	0.4	
pH値		5.8以上&6以下	7.1	7.4	7.9	7.0	7.6	7.0	7.9	
味		異常ないこと			異常なし					
臭気		異常ないこと			異常なし					
色度	度	5以下	<1	1	<1		1			
濁度	度	2以下			<0.1					

問い合わせ先 建設水道課建設グループ上下水道係 ☎ 0146・47・2519

# 役場からのお知らせ

– Niikappu Town Office Information –

## 平成25年度 電源立地地域対策交付金 事業についてのお知らせ

この交付金は、発電用施設周辺地域における公共施設の整備の促進により、地域住民の福祉の向上を図る目的で交付されるものです。

平成25年度の交付金額は、21,486,000円で新冠町立国民健康保険診療所の運営費（看護師などの人件費）に活用されます。

●問い合わせ先  
新冠町立国民健康保険診療所 ☎ 0146・47・2411

## 2013年漁業センサスの実施について

漁業センサスは、5年ごとに我が国の水産業の実態を明らかにする“水産業の国勢調査”ともいべき大切な調査です。

農林水産省が都道府県・市区町村を通じて実施する調査で、漁業者や水産関係の方々のところへ統計調査員が調査票の記入のお願いに伺いますので、調査へのご協力をお願いいたします。

●問い合わせ先  
総務企画課まちづくりG統計係 ☎ 0146・47・2498

## 内閣府「一日前プロジェクト」エピソードNo.5

### 日ごろの交流活動を生かして全戸の安否確認

富岡の団地内には有志によるボランティア住民交流組織「RAN」（レインボーエイジングネットワーク）があります。4年前に設立し、月1回の茶話会、年4回の通信誌を発行し、現在は50人がメンバーです。

このRANの始まりは、もともとは数年前にお年寄りの孤独死が話題になったころ、この団地にも独居者がいましたので、せめて声掛けによる安否確認は地域の人間としての役目だし、地域に貢献していくたいという想いだったのです。それが団地内の共有部分の駐車場や階段にある案内板の補修など、今ではお困りごとの対応までやっていきます。

あの日も、消えかかっていた駐車場の白線引きを終わらせ、皆が自宅に戻ってきたときの地震で

した。RANメンバーは自宅の片付けも終わらぬうちに、早速集まってくれ、団地内のお年寄りや身体の不自由な方の安否確認をしました。

安否リストの作成には個人情報保護法下ではままなりません。そこで各棟の階段の踊り場に張りだされたお名前をもとに、全戸確認リスト化をしました。

これが、その後の救援物資の配布などに役立ったことは言えません。これが、その後の救援物資の配布などに役立つことは言えません。



「一日前プロジェクト」とは、地震や水害・雪害などの自然災害で被災した方々や災害対応の経験をもつ方から、色々なお話を聞かせていただき、小さなエピソード（物語）として取りまとめる活動です。

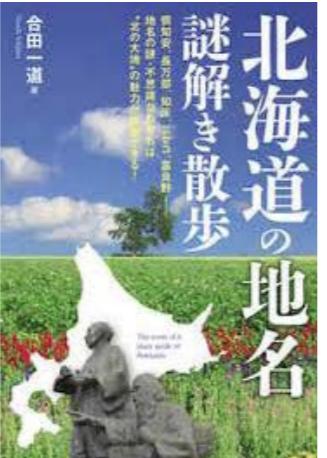
こうしたエピソードをとりまとめて、災害をイメージし、自分のこととして感じてもらうことにより、明日起きるかもしれない災害に、今日（一日前）から備えていただくことを目的としています。

●問い合わせ先 総務企画課まちづくりグループ防災係 ☎ 0146・47・2498



問い合わせ先  
新冠町レ・コード館 図書プラザ  
☎ 0146・45・7777

### 今月の一冊



**北海道の地名 謎解き散歩**  
合田一道／著

長万部、俱知安、占冠、千歳、美瑛、富良野…。北海道の地名はなぜユニークなのか。地形や景観の特徴などが巧みに織り込まれた北海道の地名から、アイヌの人々の発想の豊かさや、自然と調和した生活の知恵に迫る。

地名の謎やトリビアを学べる1冊です。

アニマル号（移動図書館車）運行日程		
11月14日	10：10～10：30 10：45～11：00	朝日小学校 こたにがわ学園
19日	10：10～10：30 11：00～11：20	朝日小学校 おうるの郷
20日	12：45～13：10	新冠中学校
21日	10：10～10：30	朝日小学校
22日	10：45～11：00 15：05～15：35	太陽郵便局 新冠小学校
	15：40～15：55 16：00～16：30	にこにこくらぶ（児童館） 認定こども園ド・レ・ミ
	16：35～16：50	あいあい荘（東町生活館）
12月12日	乗馬はじめました。 10：10～10：30	朝日小学校
	10：45～11：00	こたにがわ学園
13日	12：40～13：05 15：05～15：35	認定こども園ド・レ・ミ 新冠小学校
	15：40～15：55 16：00～16：15	にこにこくらぶ（児童館） あいあい荘（東町生活館）

12月14日以降の日程は、まなぼーど12月号でご確認ください。

### 「新着ガイド」

人生は65歳からがおもしろい	河村幹夫
レンズが撮られた150年前の日本	小沢健志監修
函館人	中村嘉人
燃える闘魂	稻盛和夫
資格をお金に換える方法	高村祐規子
腰痛のない身体介助術	岡田慎一郎
目で見てわかる作業工具の使い方	愛恭輔
農家が教える発酵食の知恵続	農文協編
魚屋三代目の魚レシピ BEST100	魚屋三代目
乗馬はじめました。	平島文江
大人のひらめきマッチ棒クイズ大全集	和田秀樹監修
Sの継承	堂場瞬一
ゼツメツ少年	重松清
生きる事はおもしろい	五木寛之
あら、もう102歳	金原まさ子
ふしぎなタネやさん	みやにしたつや

### 図書プラザのお知らせ・行事予定

#### ☆イベントカレンダー

- 11月23日(土) 13:30～ びっくり箱のおはなし会
- 11月26日(火) 10:30～ あかちゃん絵本の読み聞かせ
- ・主催 読み聞かせの会「びっくり箱」
- ・場所 レ・コード館図書プラザおはなしのへや

#### ☆予約・リクエストサービスについて

読みたい本が貸出中の場合、次の貸出順番の予約をすることができます。また、読みたい本が図書プラザがない場合や、ほかの図書館の本を読みたい場合は、リクエストとして受け付けております。ご希望の方は、どうぞお気軽にカウンターへお申し出ください。お電話・FAXでも申し込み可能です。

#### ☆びっくり箱の冬のお楽しみ会のご案内

毎年恒例、びっくり箱の冬のお楽しみ会のお知らせです。スクリーン絵本、ブラックパネルシアター、人形劇など今年も楽しい出し物がいっぱいですので、気軽にお越しください。

- ・日時 12月7日(土) 13:30～
- ・場所 新冠町レ・コード館 シアター

※事前の申し込みは不要です。



# みんなの広場

ぼくとわたしの  
夢

新冠小学校6年生です



私の将来の夢は、保育士になる事です。なぜなら、小さい子供が好きだし、子供と一緒に触れ合いたいからです。

関口 侑里



ぼくの夢は、サッカーの選手になつて、ブンデスリーガのドルトムントのチームに入って活やくしたいです。

鈴木 佑介



私の将来の夢は、保育士になつたら、みんなと仲良くなつて、好かれる保育士になりたいです。

菅原 柚希



私の将来の夢は料理人になる事です。理由は、みんなに「おいしい」と言われたいし、お店も出してみたいからです。

清水 葉月



ぼくの将来の夢は有名なプロ野球選手になることです。理由は野球も好きだし、三冠王になりたいからです。

清水 健心



私の将来の夢は、力メラマンになりたいです。理由は、写真をとるのが楽しいと思ったからです。

佐藤 玲奈



私の夢は心理学者です。なつたとしたら、他人の深層心理を研究してみたいなど、思っています。

佐藤 萌香

ふるさとカルタ紹介⑯

判官館

義経の伝説残る判官館

※ふるさとカルタは、新冠町開町130年・町制施行50年記念事業の一環として作製したもので、読み札の題材を「新冠郷土文化研究会」が選定し、そのお題に沿って「新冠俳句の会」が読み札語句を、「新冠アトリエの会」が絵札を担当して作り上げた町民手作りのカルタです。

現在は、判官館森林公園として親しまれ、キャンプ場、広場、露園、散策路に活用されている。昔は判官館の付近を「ピリ（大きな山、親山）」といつてあがめ、数々のアイヌ伝説が残る。

また、1669年（寛文9年）にシャクシャインが最後を迎えた地でもある。源九郎判官義経が館を築いたという伝説からその名が由来し、伝説と歴史にふれた地であるとともに、オオバナノンレイソウをはじめ、数多くの動植物が生育する、新冠を象徴する自然景勝地だ。

# キラリと光る レ・コードなまち

○団体・サークル紹介○

今月号は、日本舞踊の素晴らしさを学び・伝える「西川流鐘和会」を紹介します。

## 【プロフィール】

西川流鐘和会は、新ひだか町で日本舞踊の稽古をしていたメンバーが、新冠町でも活動をしたいという思いから、サークルを立ち上げ、新冠町文化協会にも加盟し活動をしております。現在は5名の会員で古典舞・現代舞を楽しく学んでいます。

毎週の稽古では、曲に合わせて一つ一つの踊りのしぐさの練習を重ねています。最近は、お客様の要望に合わせ、歌謡曲・シャンソンを舞うことが多くなりました。

発表の機会としては、毎年の芸能発表会のほか、新ひだか町の病院や高齢者施設などを訪れて慰問活動をしております。

また、昨年度より新冠町教育委員会にご協力いただき、小学生を対象とした日本舞踊体験講座を行っており、日本舞踊の基礎となる振りにチャレンジしていただき、発表することの喜びを味わっていただいております。

これらの活動を通して、子どもたちに日本舞踊の魅力を伝えるとともに、保護者や地域の皆さんにも日本舞踊の素晴らしさを知っていただく努力をしております。また、少しずつ衰退している日本の伝統芸能を活動を通して伝承していきたいと考えています。



## 【活動内容】

活動時間：毎週土曜日 9時30分～12時

活動場所：町民センター2階 和室

## 【募集内容】

日本舞踊に興味のある方、私たちと一緒に練習をしてみませんか。

まずは「元気で楽しむこと」を第一に活動を続けています。活動に興味がある方は、年齢や性別にかかわらず、誰でも参加可能です。

詳しくは、文化協会事務局（☎ 0146・45・7833レ・コード館内）までお問い合わせください。

## 小竹町長の動静＆まちのできごと：10月分

- 1日、浦河赤十字病院精神科存続要請（東京都） ● 2日、教育委員辞令交付式 ● 3日、北海道新幹線Xnittan 地域戦略会議設立総会（苫小牧市） ● 6日、防災避難訓練 ● 7日、日高地区交通災害共済組合議会臨時会、日高管内地方税滞納整理機構議会定例会（浦河町）
- 8日、まちかどミーティング ● 12日、バットの森植樹祭 ● 13日、新冠町地区別ソフトボール・ソフ
- トミニバレー・パークゴルフ大会 ● 14日、北海道労働金庫静内支店開設30周年記念祝賀会（新ひだか町） ● 16日、北海道市町村振興協会理事会（札幌市） ● 20日、日高中部消防組合新冠消防団秋季消防演習 ● 23日、第64回全国漁港漁場大会（愛媛県）、
- 27日、第29回東京新冠会総会（東京都） ● 29日、北海道町村会総務建設常任委員会（札幌市）

人の  
うごき

（平成25年10月末現在）

人 口	5,784人（前月比 + 5人）
男	2,796人（前月比 ± 0人）
女	2,988人（前月比 + 5人）
世 帯	2,698人（前月比 + 4世帯）